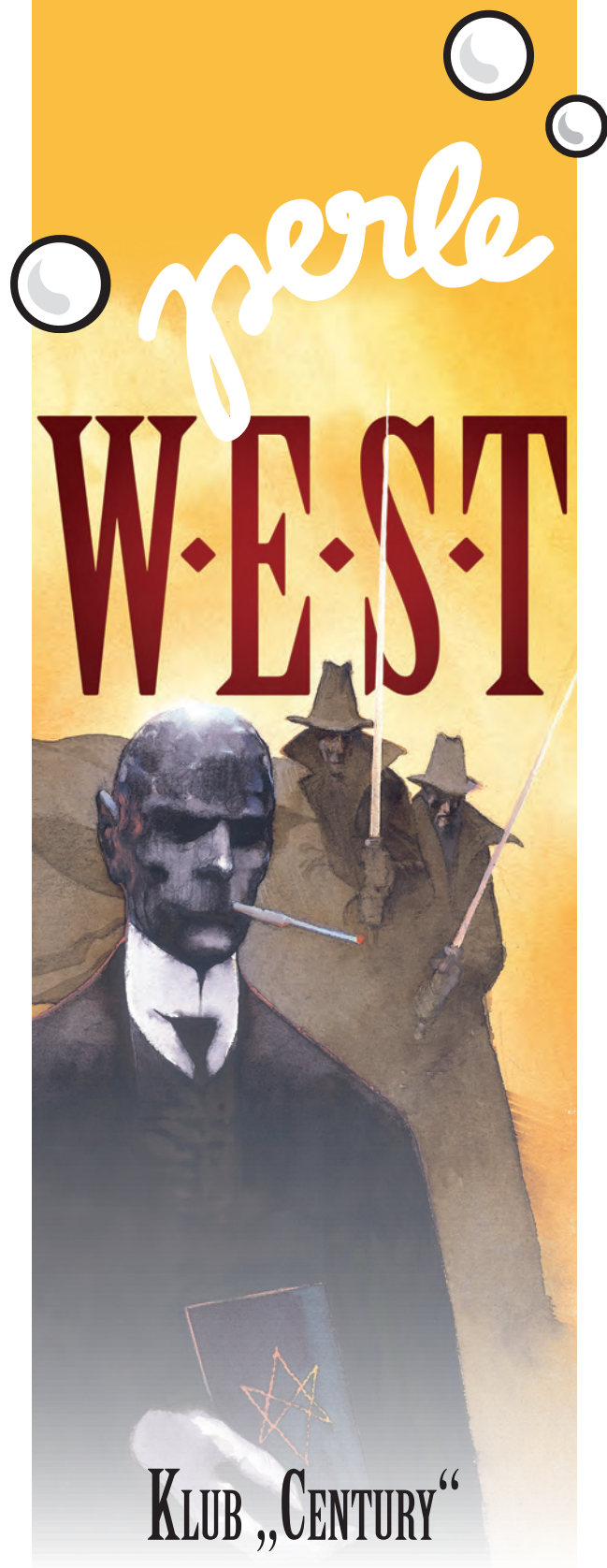




MARKETPRINT



W.E.S.T. 2: KLUB „CENTURY“

Tekst: **Gzavije Dorison i Fabijan Nuri**

Crtež i kolor: **Kristijan Rosi**

Glavni urednici:

Slobodan Jović i Sibin Slavković

Urednik: **Milan Jovanović**

Prevod: **Dragan Milojević**

Lektura: **Svetlana Šimunović**

Izgled i logotip edicije oblikovao: **Vuk Popadić**

Dizajn prilagodio: **Savo Katalina**

Upis: **Zlatko Milenković**

Štampa: **Simbol, Petrovaradin**

COPYRIGHT ZA SRPSKI PREVOD

© 2013. Darkwood



IZDAVAČI

Darkwood d.o.o., Beograd

e-mail: info@darkwood.co.rs

www.darkwood.co.rs

011/ 2622-867

064/ 6465-755

Marketprint doo

Poštanski fah 20 **MARKETPRINT**

21102 Novi Sad

W.E.S.T. 2 - Century Club

© DARGAUD 2005, by Rossi, Dorison, Nury

www.dargaud.com

All rights reserved

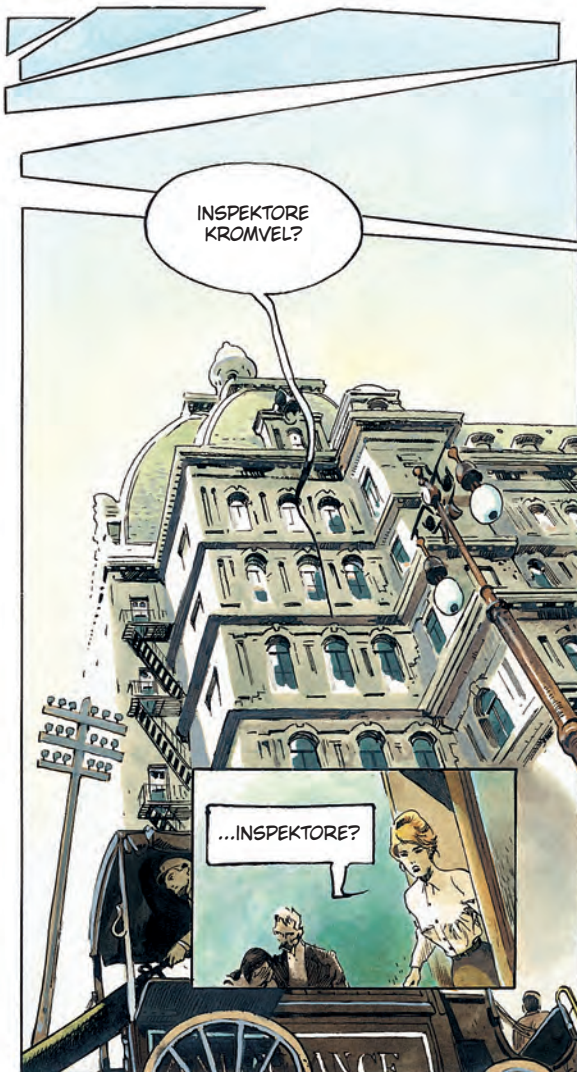
CIP - Katalogizacija u publikaciji,
Narodne biblioteke Srbije, Beograd

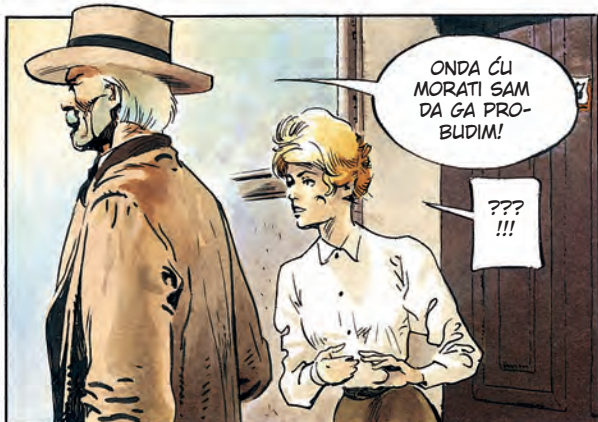
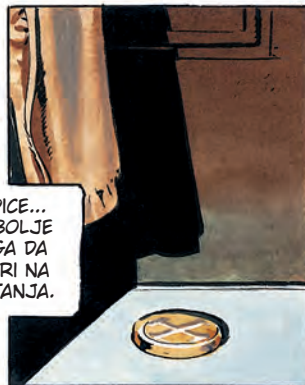
ISBN 978-86-6163-158-0

COBISS.SR-ID 202976524











U REDU JE, DOKTORE, GOSPODIN JE IZ POLICIJE.



HVALA VAM ZA SVE. RAČUNAM NA VAS ZA... NAJZAD, OVA CELA STVAR SA OPIJUMOM... AKO BI MOJ OTAC SAZNAO... ILI POLICIJA...

NARAVNO, DRAGA MOJA. OVDE STE NA SIGURNOM. AKO VAM OPET ZATREBA POMOĆ, POZOVITE ME.



ŠTA TO RADITE?



ISPITUJEM GA. SVAKI UTICAJ OSTAVLJA NEKI PSIHOLOŠKI TRAG ILI POSLEDICU. DAKLE? DA LI JE GOVORIO ILI NE? MOŽDA STE NJEGOVE REČI ODBACILI KAO OBIČNO BLINCANJE... AKO NISU BILE NA ENGLESKOM...

ŠTA OČEKUJETE, DA RECITUJE MOLITVE NA LATINSKOM? NIJE NIŠTA REKAO.



ŠTO SE TIČE STRIHNINA... NISTE NIŠTA NAŠLI KOD NJEGA? NIKAKAV NEOBIČAN PREDMET, KOJI PADA U OČI?

KAO PREDMET SA UGRAVIRANIM KRSTOM? TA VRSTA AMAJLIJE?



DA, TAKO NEŠTO... ILI MOŽDA NEKAKVU KARTU... POPUT ONIH KOJE SE DELE U PRIVATNIM KLUBOVIMA.

NE. BAŠ NIŠTA.



RAZGOVARAJMO O SIMPTOMIMA. DA LI STE PRIMETILI GUBITAK TEŽINE? POVRAĆANJE, PREKOMERNO ZNOJENJE? NEOBIČAN TELESNI VONJ?

OČIGLEDNO... ON JE ZAVISNIK O OPIJUMU. ALI TO NIJE ZLOČIN, VEĆ GREŠKA U RASUĐIVANJU.



OPIJUM NE OBJAŠNJAVA SVE.



MORA DA PROGOVORI, KATRIN. VI STE SPECIJALISTA ZA PSIHIČKE PROBLEME, VERUJEM... MOŽDA BISTE MOGLI...

DA GA HIPNOTIŠEM? U NJEGOVOJ STANJU?

U NJEGOVOM INTERESU... KAO I NAŠEM.

DŽOZEFE...
DŽOZEFE, ČUJEŠ LI ME?
MOLIM TE...
DRŽI SE...

GOSPO-
DE, DOBRI
I MILOSTIVI,
MOLIMO TE
DA PODARIŠ
ŽIVOT TVO-
ME SLUGI...

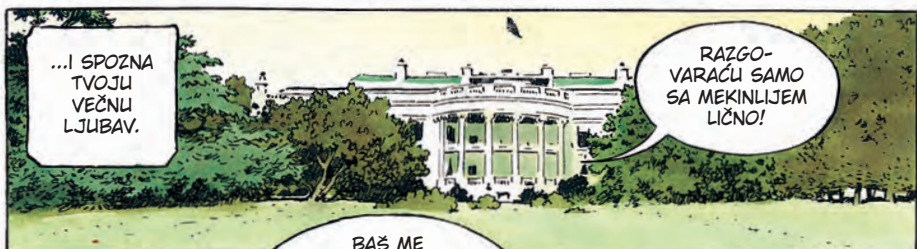
...MAKAR
PRED TEBE IZA-
ŠAO OBUČEN
U RUHO NAŠIH
GREHOVA...

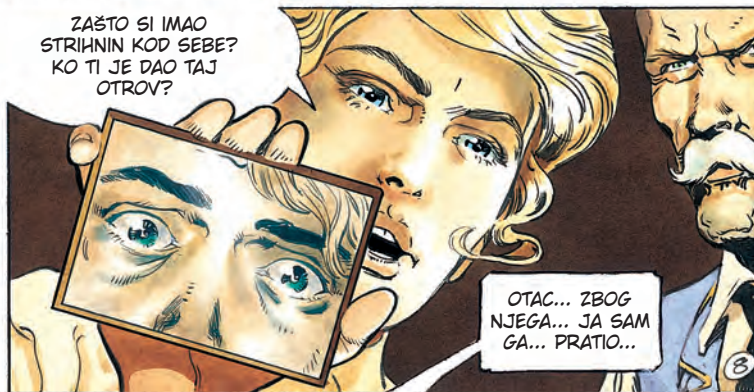
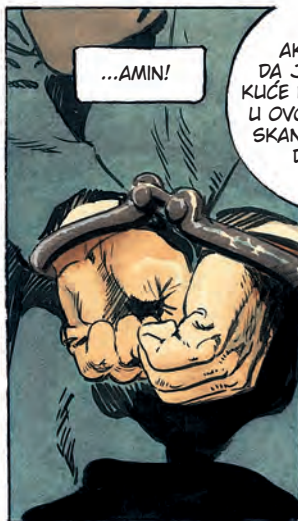


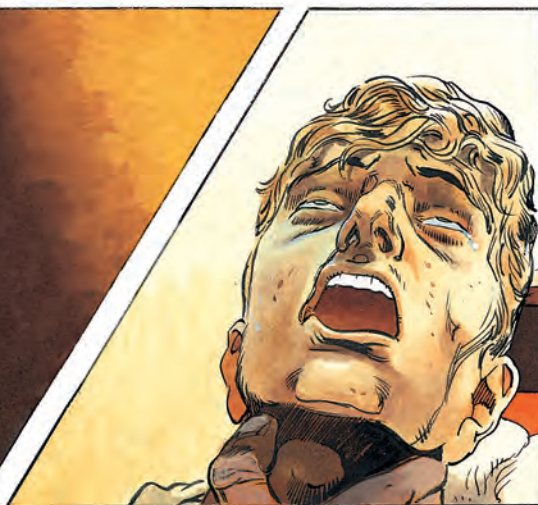
...OKOVAN KRVI-
COM POŽUDE, KOJA
NAS ZASTRANJUJE
OD TVOGA PUTA.

PRUŽI MU DRUGU
PRILIKU, U IME ONIH
KOJI GA VOLE I PO-
NIZNI TI SE MOLE ZA
NJEGOV SPAS...











JOŠ JEDNOM
MI PIPNITE BRATA
I OTERAČU VAS U ZA-
TVOR! OSTAVITE GA
NA MIRU, JE L'
JASNO!?

NISAM
JOŠ ZAVRŠIO
SA NJIM.



AKO BI
DA SE PO-
MOLIŠ... TO
RADI U SOBI
LENOKSO-
VOG SINA!



NE ZNAM,
MORTONE.

E, JA ZNAM.
MOŽES BATALITI
MOLITVU, POTREBAN
SI TOM MOMKU. ZA-
POSEDNUT JE,
ANHELE.

NE GO-
VORIM O
KLINCU.

GOVORIM O SEBI,
RADIJE BIH SE
POVUKAO.

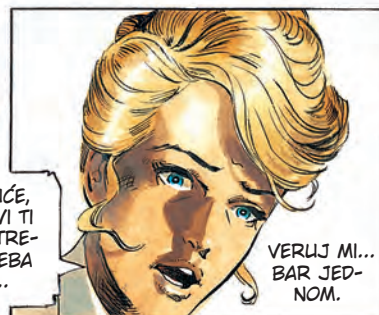
MISLIŠ DA
IMAS IZBORA?



JA MOGU... MOGU SVE
DA SREDIM, KATRIN...
PUSTI ME DA IDEM...
PREKLINJEM TE,
KATRIN!

NEMOGUĆE,
TIMI... SVI TI
LJUDI... TRE-
BA... TREBA
DA TI...

VERUJ MI...
BAR JED-
NOM.



VRLO MI JE DRA-
GO DA VAS VIDIM,
GOSPODO! IMA
IH DVOJICA...

...STARIJI
MI IZGLEDA
OPASNJI.



EJ! VI TAMO! JOŠ
LIVEK ČEKAM!



!
GDE JE
ON?

ZAŠTO
BIH VAM TO
REKLA?



PUSTILI
STE GA DA
ODE... BUDA-
LO MALA!

AH, NAJZAD
POLICIJA!
ČUJTE, ŽELIM
DA PODNE-
SEM TUŽBU!

KATRIN!
UDALJITE SE!



OH MY DARLING, OH MY DARLING...



...STE PRAVI DRUGARI, MOMCI...

DA, DA... I MI VOLIMO TEBE.



JES' VID'O? IMA TU I UMETNIČKIH STVARČICA.

PROBLDI MI TOG PRASCA!



EJ, LU...

A?

IZVINI.



ŠTA... KO STE VI? JA... NISAM VAM NIŠTA UČINIO...

DVE MOGUĆNOSTI, DEBELJKO: PRVA, DA NAM LEPO KAŽEŠ KO TE JE INFORMISAO ZA TVOJE ČLANKE...



...DRUGA JE MOJA OMIJLJENA.

JA... NE ZNAM O ČEMU TO PR...

OK, ONDA DRUGA.



ŠT... ŠTA ČETE DA...



TOK!



OHO... MORAĆEŠ DA KUČAŠ SAMO JEDNOM RUKOM!





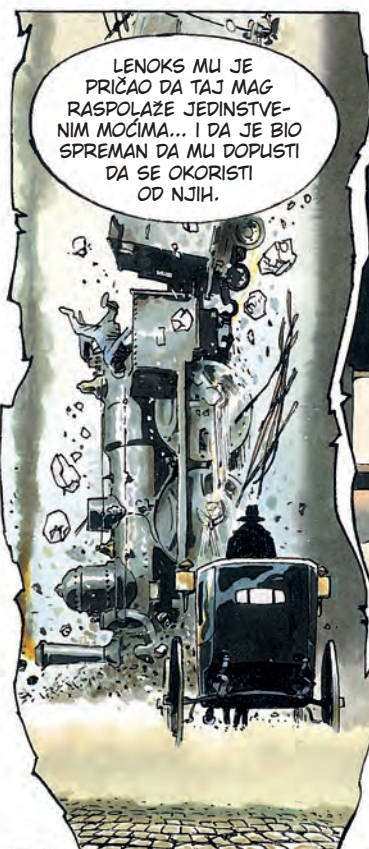
TAMOŠNJE NOVINE SU PISALE DA JE U PITANJU BILA NESREĆA, ALI JA NISAM PROGUTAO TU PRIČU! MAŠINOVODJA NIJE BIO OBIČAN ŠLJAKER NA ŽELEZNICI, BIO JE TO NEKI TIP ODOZGO...!



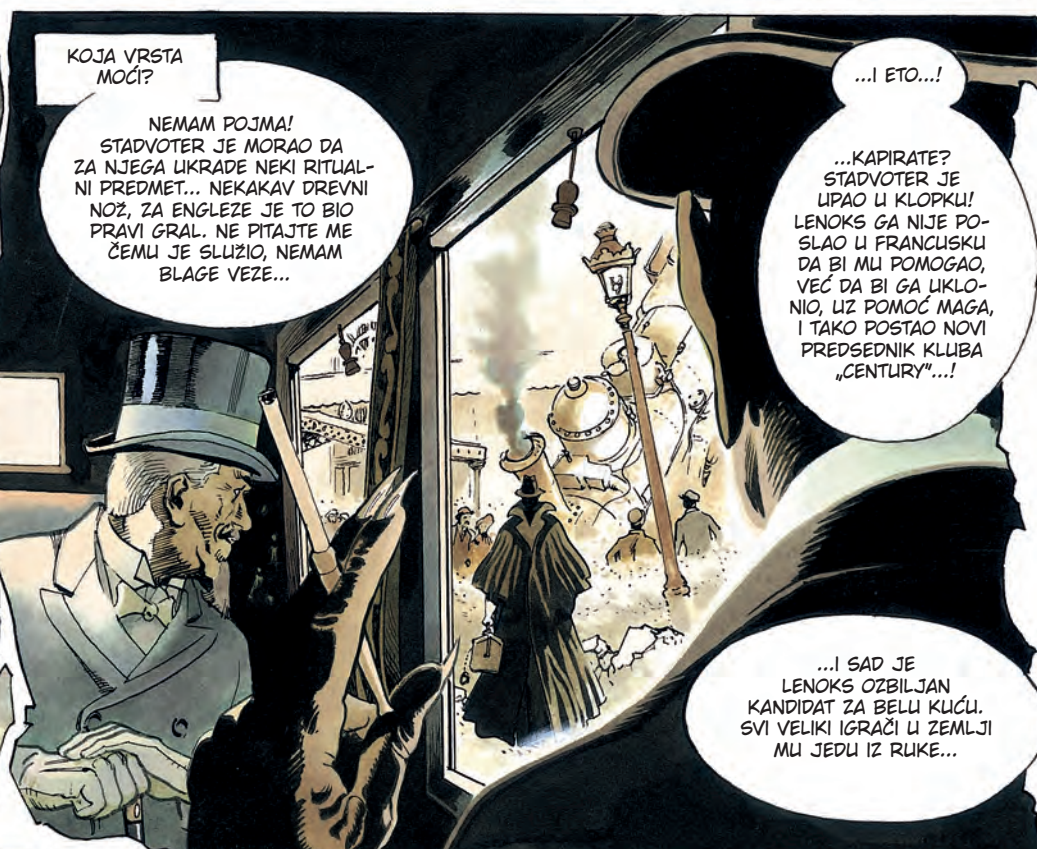
...IZGLEDA DA JE IMAO NEKAKVU FIKSACIJU O „LOKOMOTIVI NJEGOVH SNOVA“... I DOBIO JU JE...

I ONDA?

ISTRAŽIVAO SAM O STADVOTERU... I SAZNAO ZAŠTO JE IŠAO U FRANCUSKU. TREBALO JE DA SE SRETNE SA NEKIM MAGOM KOJEG MU JE PREPORUČIO LENOKS. STADVOTER JE BIO JEDAN OD ONIH LUCKASTIH KOJI SE ZANIMAJU ZA CRNU MAGIJU, OKULTIZAM, TE GLUPOSTI...



LENOKS MU JE PRIČAO DA TAJ MAG RASPOLAŽE JEDINSTVENIM MOĆIMA... I DA JE BIO SPREMAN DA MU DOPUSTI DA SE OKORISTI OD NJIH.



KOJA VRSTA MOĆI?

NEMAM POJMA! STADVOTER JE MORAO DA ZA NJEGA UKRADE NEKI RITUALNI PREDMET... NEKAKAV DREVNI NOŽ, ZA ENGLEZE JE TO BIO PRAVI GRAL. NE PITAJTE ME ČEMU JE SLUŽIO, NEMAM BLAGE VEZE...

...I ETO...!

...KAPIRATE? STADVOTER JE UPAO U KLOPKU! LENOKS GA NIJE POSLAO U FRANCUSKU DA BI MU POMOGAO, VEĆ DA BI GA UKLOONIO, LIZ POMOĆ MAGA, I TAKO POSTAO NOVI PREDSEDNİK KLUBA „CENTURY“...!

...I SAD JE LENOKS OZBJILJAN KANDIDAT ZA BELU KUĆU. SVI VELIKI IGRAČI U ZEMLJI MU JEDU IZ RUKE...



I TO TI JE ISPRIČAO LENOKSOV SIN?

DA... DEČKO IMA NEŠTO STRAŠNO PROTIV SVOG OCA! SREO JE MAGA, REKAO MI JE TO... I TO... TO JE SVE ŠTO ZNAM!

MOLIM VAS, NEMOJTE ME VIŠE OZLEDITI...



KO JE ON, TAJ TVOJ MAG?

NE ZNAM! MILOST! PREKLINJEM VAS, NE ZNAM!

VRAĆAMO SE DRUGOJ OPCIJU.

